Voltage Sensor Installation (Telluride 4X4)

Covers Part #6521, 6541

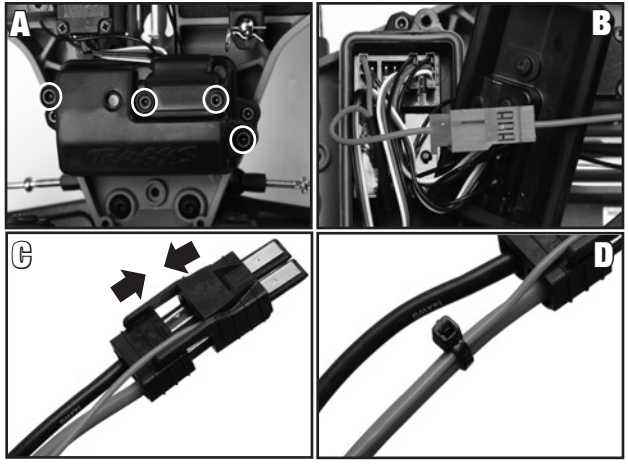
Tools needed:
2.0mm hex wrench

Part required:
Temperature Sensor (Part #6521)
Power Tap (Part #6541)

Note: *Traxxas models may have some Telemetry-ready parts installed from the factory. Please inspect the model before installation.*

Required for Telemetry Expander operation:

- *TQi radio system with #6510 docking base*
- *Traxxas Link receiver #6518*
- *Apple iOS mobile device (visit* ***Traxxas.com*** *for a list of current compatible devices)*
- *Traxxas Link App (latest version available free from the Apple App Store)*



Note: *The temperature sensor (part #6521, sold separately) is required for installation of the voltage sensor.*

Installation Steps:

1. Using a 2.0mm hex wrench, remove the receiver box cover and the wire cover (A).
2. Route the red male connector of the temperature sensor from the receiver box.
3. Plug the red male connector of the temperature sensor into the red female connector of the voltage sensor (power tap) (B).
4. Reinstall the receiver box cover and the wire cover.

Note: *Ensure that the blue O-ring is properly seated in the groove around the receiver box. Apply grease to foam pads. Refer to the vehicle Owner's Manual for detailed instructions on maintaining a watertight seal.*

5. Connect the voltage sensor (power tap) to the High-Current Connector of the battery (C).
6. Secure the voltage sensor wire to the positive (red) battery cable with the included zip tie (D). Trim excess zip tie.

If you have questions or need technical assistance, call Traxxas at

1-888-TRAXXAS

(1-888-872-9927) (U.S. residents only)

Traxxas, 6200 Traxxas Way, McKinney, TX 75070, Phone: 972-265-8000, Fax: 972-265-8011, e-mail: support@Traxxas.com

KC1955-R00 Rev. 130906

Installation du capteur de tension (Telluride 4X4)

Concerne les pièces : #6521, 6541

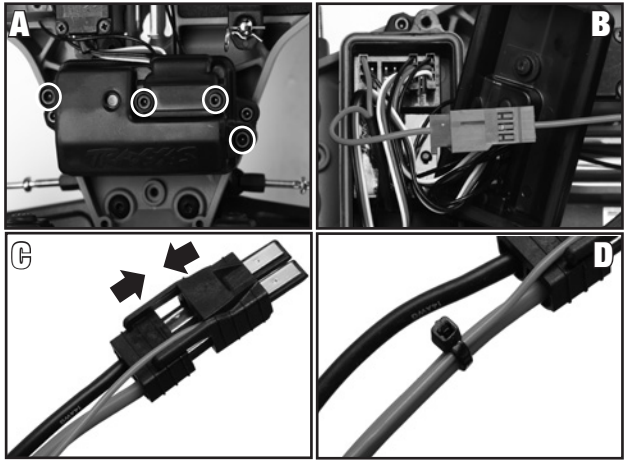
Outils nécessaires :
Clé Allen de 2 mm

Pièces nécessaires :
Capteur de température (pièce #6521)
Couvre-prises (pièce #6541)

Note : *Les modèles de Traxxas peuvent contenir des pièces de télémétrie préinstallées en usine. Veuillez examiner le modèle avant toute installation.*

Nécessaire pour le fonctionnement de la télémétrie :

- *Système radio TQi avec base d'arrimage #6510*
- *Récepteur Traxxas Link #6518*
- *Appareil compatible à Apple iOS (visitez Traxxas.com pour obtenir une liste des appareils compatibles actuelles*
- *application Traxxas Link (disponible gratuitement depuis l'Apple App Store)*



Note : *Le capteur de température (pièce #6521 vendue séparément) est nécessaire pour l'installation du capteur de tension.*

Étapes de l'installation :

1. Retirez le couvercle du boîtier du récepteur et le cachecâble à l'aide d'une clé Allen de 2 mm (A).
2. Acheminez le connecteur mâle rouge du capteur de température au départ du boîtier du récepteur.
3. Branchez le connecteur mâle rouge du capteur de température dans le connecteur femelle rouge du capteur de tension (couvre-prises) (B).
4. Réinstallez le couvercle du boîtier du récepteur et le cachecâble.

Note : *Vérifiez que le joint torique est bien en place dans la cannelure entourant la base du couvercle du boîtier récepteur. Appliquez de la graisse aux coussinets en mousse. Consultez les instructions détaillées dans le manuel d'utilisateur concernant l'entretien d'un joint étanche.*

5. Branchez le capteur de tension (couvre-prises) au connecteur haut-courant de la pile (C).
6. Fixez le fil du capteur de tension sur le câble de pile positif (rouge) avec l'attache autobloquante (fournie) (D). Coupez l'excédent d'attache.

Si vous avez des questions ou avez besoin d'assistance technique, communiquez avec Traxxas au

1-888-TRAXXAS

(1-888-872-9927) (uniquement les résidents des États-Unis)

Traxxas, 6200 Traxxas Way, McKinney, TX 75070, Téléphone: 972-265-8000, Fax: 972-265-8011, Adresse de courriel: support@Traxxas.com

KC1955-R00 Rev. 130906

Instalación del sensor de voltaje (Telluride 4X4)

Cubre piezas n.° 6521, 6541

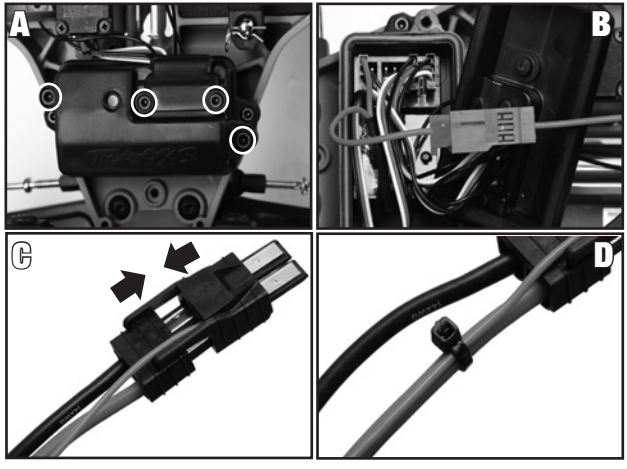
Herramientas necesarias:
Llave hexagonal de 2.0mm

Piezas requerido:
Sensor de temperatura
(Pieza n.° 6521)
Toma de corriente
(Pieza n.° 6541)

Nota: *Los modelos de Traxxas pueden tener algunas piezas listas para telemetría instaladas de fábrica. Revise el modelo antes de la instalación.*

Para la operación de la telemetría se requiere:

- *Sistema de radio TQi con base de acoplamiento n.° 6510*
- *Receptor Traxxas Link n.° 6518*
- *Dispositivo compatible con iOS de Apple (visite Traxxas.com para consultar una lista de dispositivos compatibles)*
- *Aplicación Traxxas Link (disponible gratuitamente en su App Store de Apple)*



Nota: *El sensor de temperatura (pieza n.° 6521, se vende por separado) es necesario para la instalación del sensor de voltaje.*

Pasos para la instalación:

1. Utilizando una llave hexagonal de 2.0 mm, retire la cubierta de la caja del receptor y la cubierta del cable (A).
2. Guíe el conector macho rojo del sensor de temperatura de la caja del receptor.
3. Enchufe el conector macho rojo del sensor de temperatura en el conector hembra rojo del sensor de voltaje (toma de corriente) (B).
4. Vuelva a instalar la cubierta de la caja del receptor y la cubierta del cable.

Nota: *Verifique que la junta tórica azul esté correctamente asentada en la ranura alrededor de la caja del receptor. Aplique grasa en las almohadillas de espuma. Consulte el manual del propietario del vehículo para obtener instrucciones detalladas del mantenimiento del sello hermético.*

5. Conecte el sensor de voltaje (toma de corriente) al conector de alta corriente de la batería (C).
6. Asegure el cable del sensor de voltaje en el cable positivo (rojo) de la batería con el precinto incluido (D). Recorte el exceso del precinto.

Si tiene preguntas o necesita asistencia técnica, llame a Traxxas al

1-888-TRAXXAS

(1-888-872-9927) (Solo para residentes de los Estados Unidos)

Traxxas, 6200 Traxxas Way, McKinney, TX 75070, Teléfono: 972-265-8000, Fax: 972-265-8011, correo electrónico: support@Traxxas.com

KC1955-R00 Rev. 130906

Installation des Spannungssensors (Telluride 4X4)

Umfasst Teile Nr. 6521, 6541

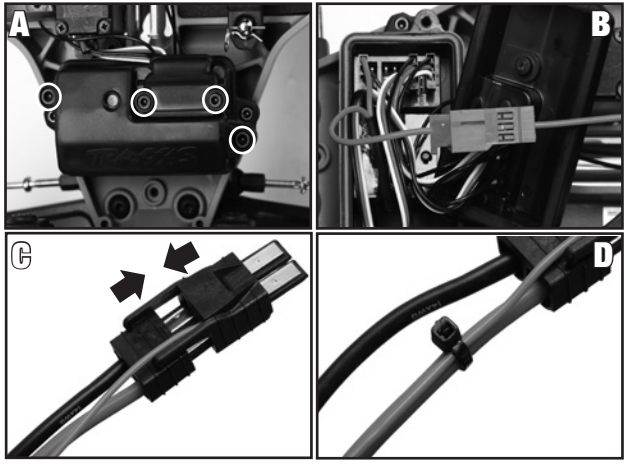
Benötigtes Werkzeug:
2,0mm Sechskantschlüssel

Benötigte Teile:
Temperatursensor
(Teile Nr. 6521)
Stromabgriff (Teile Nr. 6541)

Hinweis: *Traxxas Modelle haben einige fabrikseitig eingebaute telemetriebereite Teile . Bitte überprüfen Sie das Modell vor der Installation.*

Für Telemetrienutzung erforderlich:

- *TQi Funksystem mit Docking-Station Nr. 6510*
- *Traxxas Link Empfänger Nr. 6518*
- *Apple iOS kompatibles Gerät (eine Liste kompatibler Geräte finden Sie auf Traxxas.com)*
- *Die App Traxxas Link (steht kostenlos in Ihrem App-Store zur Verfügung)*



Hinweis: *Der Temperatursensor (Teilenr. 6521, separat verkauft) wird für die Installation des Spannungssensors benötigt.*

Installationsschritte:

1. Entfernen Sie mit Hilfe eines 2,0 mm Inbusschlüssels die Empfängerbox-Abdeckung und die Kabelabdeckung (A).
2. Führen Sie den roten männlichen Stecker des Temperatursensors in die Empfängerbox.
3. Verbinden Sie den roten männlichen Stecker des Temperatursensors und den roten weiblichen Anschluss des Spannungssensors (B).
4. Installieren Sie die Abdeckung der Empfängerbox und die Kabelabdeckung wieder.

Hinweis: *Vergewissern Sie sich, dass der blaue O-Ring richtig in der Einsparung um die Empfängerbox sitzt. Tragen Sie etwas Fett auf die Schaumstoffpolster auf. Detaillierte Anweisungen zur Wartung und zum wasserdichten Siegel finden Sie in der Anleitung des Fahrzeugs.*

5. Verbinden Sie den Spannungssensor (Stromanschluss) mit dem Hochstromanschluss der Batterie (C).
6. Sichern Sie das Kabel des Spannungssensors mit dem beigelegten Kabelbinder (D) am Batterie-Pluskabel (rot). Überschüssiges Teil des Kabelbinders abschneiden.

Wenn Sie weitere Fragen haben oder technische Unterstützung benötigen, rufen Sie Traxxas unter:

1-888-TRAXXAS

(1-888-872-9927) an. (nur innerhalb der USA)

TRAXXAS.COM

Traxxas, 6200 Traxxas Way, McKinney, TX 75070, Telefon: +1 972-265-8000, Fax: +1 972-265-8011, E-Mail: support@Traxxas.com

KC1955-R00 Rev. 130906